

KODEKS PONAŠANJA DOBAVLJAČA

LA FINANCIERE ATALIAN

Autor: Direktor nabavke Grupe

Recezent: Generalni sekretar Grupe

Odobreno: Oktobar 2024. godine

Verzija : 2

SADRŽAJ

BORBA PROTIV KORUPCIJE	4
SUKOB INTERESA.....	5
POKLONI I NAKNADE.....	5
PREVARA	5
NEPOŠTENA POSLOVNA PRAKSA	5
MEĐUNARODNA TRGOVINA.....	6
UTAJA POREZA	6
RADNO PRAVO	6
ZDRAVLJE I BEZBEDNOST	7
ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE I ODRŽIVOST.....	7
PRIVATNOST PODATAKA I INFORMACIONA BEZBEDNOST.....	7
POVELJE.....	8
Uzbunjivanje	8
Promovisanje principa na kojima se zasniva ovaj kodeks.....	8
Kontrola usaglašenosti od strane Atalian-a	8
Sistem upozoravanja za poslovne partnere Atalian-a	9
Potvrda o prihvatanju uslova kodeksa ponašanja od strane dobavljača.....	10

Privredno društvo ATALIAN GLOBAL SERVICES, uključujući i sve njegove poslovne jedinice, povezana i zavisna društva (zajednički se nazivaju, „ATALIAN“ ili ATALIAN Grupa) je izuzetno posvećeno obavljanju svoje poslovne delatnosti sa najvećim stepenom integriteta, kao i u skladu sa slovom i duhom zakona.

Kao lider u industriji i odgovorna kompanija, ATALIAN želi da se nametne kao društvo koje promovise najviše standarde etike i poslovnog ponašanja gde god da posluje.

Kao dobavljač proizvoda i/ili usluga za društvo ATALIAN, vaše privredno društvo („Dobavljač“) je od ključnog značaja za uspeh ATALIAN-a. Kako bi ATALIAN bio u stanju da pruža usluge najvišeg kvaliteta na odgovoran i održiv način, ATALIAN od dobavljača zahteva da se pridržava ovog Kodeksa ponašanja dobavljača (ovog „Kodeksa“).

Ovaj Kodeks definiše osnovne etičke i poslovne zahteve društva ATALIAN u pogledu ponašanja svojih dobavljača. Ovaj Kodeks ne treba da predstavlja iscrpnu listu svih zahteva kojih dobavljač mora da se pridržava, već treba da pruži pregled istih. Sva pozivanja na „zakone“ u ovom Kodeksu se odnose na sve zakone, propise, direktive, pravila, uredbe i naloge vlade, koji važe u svim zemljama u kojima Grupa posluje.

Dobavljač je u obavezi da se pobrine da njegovi direktori, službenici, zaposleni, zastupnici, predstavnici, dobavljači, podizvođači i drugi poslovni partneri budu upoznati sa zahtevima navedenim u ovom Kodeksu, kao i da se istih pridržavaju.

Dobavljač je dužan da bez odlaganja pismeno obavestiti ATALIAN o svakom potvrđenom kršenju ili sumnji na kršenje odredbi ovog Kodeksa. Etički standardi opisani u daljem tekstu su isti kao i oni koje primenjujemo u našim privrednim subjektima širom sveta.

Svako nepridržavanje odredbi koje se tiču ponašanja ili bilo kakvo kršenje ovog Kodeksa ponašanja od strane naših dobavljača ili njihovih podizvođača će za posledicu imati preispitivanje i mogući prekid poslovnog odnosa.

BORBA PROTIV KORUPCIJE

Uspostavili smo politiku „nulte tolerancije“ prema korupciji i zloupotrebi položaja. Konkretno, zabranjeno je bilo kom zaposlenom ili trećoj strani da nudi, obećava, daje, traži ili prihvata bilo kakav poklon, ponudu ili obećanje koji bi se mogli dovesti u vezu sa koruptivnim delovanjem.

Dobavljač je dalje u obavezi da u potpunosti poštuje sve važeće zakone o zabrani korupcije u oblastima nadležnosti u kojima posluje sa ili u ime ATALIAN-a. Dobavljač dalje potvrđuje da je primenio adekvatne procedure i kontrolne mere kako bi se pridržavao takvih zakona, uključujući i sprovođenje detaljne provere svojih povezanih društava, zavisnih društava, zastupnika, podizvođača, predstavnika i zaposlenih koji će raditi u ime ATALIAN-a i obaveštavanje istih o zahtevima definisanim ovim Kodeksom ponašanja ili uporedivim zahtevima i/ili obukama.

Ne dovodeći u pitanje opšti karakter prethodno navedenog, Dobavljač je dužan da se uzdržava od:

- Učešća u bilo kom obliku podmićivanja državnih službenika.
- Učešća u bilo kom obliku korupcije u „poslovnom“ ili privatnom sektoru, uključujući, ali ne i isključivo, „mito pojedincima radi sticanja ili zadržavanja posla“.
- Prihvatanja bilo koje vrste mita ili isplata u cilju zloupotrebe.
- Davanja, nuđenja ili prihvatanja drugih oblika podmićivanja, uključujući i predaju dragocenosti ili plaćanje u svrhu obezbeđivanja olakšica.

SUKOB INTERESA

Dobavljač je u obavezi da izbegava svaki sukob interesa ili bilo koju situaciju koja može da izgleda kao sukob interesa u kontekstu svojih poslova sa ATALIAN-om. Dobavljač je dužan da, bez odlaganja, prijavi ATALIAN-u svaki stvarni ili potencijalni sukob interesa, kao što je direktan lični ili finansijski interes u poslovnoj odluci ili odabiru dobavljača. Slično tome, Dobavljač neće stupiti u poslovni odnos sa bilo kojim direktorom, zaposlenim ili predstavnikom ATALIAN-a koji bi mogao da dovede do sukoba interesa, bez dostavljanja prethodnog pisanog obaveštenja ATALIAN-u.

POKLONI I NAKNADE

Zaposleni u Grupi ne smeju da prihvate niti da nude trećim licima nijedan poklon koji se smatra moralno neprikladnim ili nepristojnim. Pokloni se mogu davati kao znak poštovanja, ljubaznosti ili gostoprimstva i moraju da budu u skladu sa lokalnim običajima.

Sledeći pokloni se nikako ne mogu prihvatati ili davati:

- Pokloni u vidu gotovine ili gotovinskih ekvivalenata, kao što su poklon kartice ili poklon vaučeri.
- Pokloni zabranjen lokalnim zakonom.
- Pokloni ponuđeni javnim ličnostima (izabranim funkcionerima, državnim službenicima, zaposlenima u međunarodnim organizacijama ili javnim preduzećima, itd.)
- Poklon koji nije dostavljen direktno primaocu na poslovnu adresu
- Pokloni dati ili primljeni u koruptivne svrhe (npr. zarad sticanja ili zadržavanja posla, ili zarad sticanja nepravedne prednosti kao što je nedozvoljena korist, kao što je povoljan poreski tretman).
- Pokloni zabranjeni od strane organizacije primaoca.
- Pokloni članovima porodice kupaca, dobavljača ili drugih poslovnih partnera.
- Pokloni, naknade ili drugi predmeti koji donose ličnu korist zaposlenima Grupe, bez obzira na njihovu vrednost.

PREVARA

Dobavljači ne smeju da budu uključeni u bilo koji oblik prevare ili prevarnih radnji na štetu ili u korist ATALIAN-a ili njegovih zainteresovanih strana, uključujući, ali ne i isključivo, nepošteno ponašanje, krivotvorenje, falsifikovanje dokumenata i informacija, krađu, zloupotrebu ili brisanje zapisa, neovlašćeno prisvajanje imovine društava.

NEPOŠTENA POSLOVNA PRAKSA

Dobavljač ne sme da se upušta u nezakonito antikonkurentsko ponašanje ili obmanjujuće poslovno postupanje iz bilo kog razloga, bilo u ime ATALIAN-a, Dobavljača ili trećih lica.

Shodno tome, Dobavljač nikada ne sme da namešta ponude, određuje cene, pruža ili razmenjuje konkurentno osetljive informacije kupaca, ATALIAN-a, Dobavljača ili drugih (uključujući cene, troškove i tehničke podatke) sa ATALIAN-ovim konkurentima ili konkurentima Dobavljača. Dobavljač nikada neće klevetati konkurente ATALIAN-a ili Dobavljača, njihove proizvode ili usluge.

MEĐUNARODNA TRGOVINA

Dobavljači su u obavezi da poštuju sva pravila međunarodne trgovine i srodne standarde, uključujući, ali ne i isključivo, carinske propise, kontrolu izvoza, pravila o prevozu, sankcije i embargo, sprečavanje pranja novca i finansiranja terorizma. Dobavljači ne smeju da učestvuju ili pokušavaju da učestvuju u bilo kojoj transakciji koja uključuje proizvode dobijene iz nezakonitih aktivnosti ili da se upuštaju u poslove sa određenim licima i subjektima na koje se odnose međunarodne ekonomske sankcije. Dobavljači se obavezuju da će preduzeti odgovarajuće mere u slučaju nepoštovanja ovih pravila.

UTAJA POREZA

ATALIAN zahteva od svih dobavljača da se uzdrže i da omoguće da privredna društva u okviru grupe dobavljača, zaposleni ili podizvođači ne učestvuju u bilo kojoj aktivnosti, postupanju ili ponašanju koje bi predstavljalo prekršaj utaje poreza, omogućavanje prekršaja utaje poreza ili nespriječavanje ovakvog prekršaja, kao i da imaju i održavaju na snazi razumne politike i procedure za sprečavanje utaje poreza od strane drugog lica, uključujući i zaposlene kod dobavljača, privredna društva u okviru grupe dobavljača ili podizvođače.

RADNO PRAVO

Dobavljač je u obavezi da poštuje sve važeće zakone u zemljama u kojima posluje, kao i da poštuje vrednosti i ljude. Dobavljač je odgovoran za poštovanje ljudskih prava u svom poslovanju i dužan je da se pridržava standarda koji su definisani u Univerzalnoj deklaraciji Ujedinjenih nacija o ljudskim pravima. Standardi navedeni u ovom Kodeksu važe za sve radnike, uključujući, ali ne i isključivo, privremene radnike, migrante, studente, zaposlene po ugovoru, direktne zaposlene i bilo koju drugu vrstu radnika Pružaoca usluga. Važeći standardi rada su sledeći:

1. **Rad dece.** Rad dece mlađe od 15 godina je strogo zabranjen. U zemljama u kojima lokalno zakonodavstvo predviđa mogućnost zaposlenja u starijoj starosnoj dobi ili produženi period obaveznog obrazovanja nakon navršenih 15 godina, primenjivaće se viša starosna granica. Dobavljač neće učestvovati u ili tolerisati nezakonito zapošljavanje ili eksploataciju dece na radnom mestu. Dobavljač je posvećen borbi protiv eksploatacije dece, te stoga zabranjuje bilo kakvu primenu rada dece kod bilo kog dobavljača.
2. **Trgovina ljudima, savremeno ropstvo i pravo na dobrovoljni rad.** Dobavljač je dužan da poštuje slobodan izbor bilo kog lica i strogo zabranjuje prinudni ili obavezni rad bilo kog zaposlenog. Dobavljač neće poslovati niti se udruživati sa trećim licima koja tolerišu ili su uključena u prakse prinude na rad ili nametanja rada sa malo ili nimalo slobode izbora. Dobavljači će se pridržavati Vodećih principa Ujedinjenih nacija o poslovanju i ljudskim pravima i lokalnih zakona i politika, kao što je Zakon o savremenom ropstvu Ujedinjenog Kraljevstva iz 2015. godine.
3. **Zabrana predrasuda, uznemiravanja, zlostavljanja i diskriminacije.** Očekujemo od naših dobavljača da se prema svojim zaposlenima odnose sa poštovanjem i dostojanstvom. Dobavljač će nastojati da održi inkluzivno radno okruženje bez uznemiravanja i diskriminacije na osnovu statusa osobe kao što su rasa, boja kože, vera, nacionalno poreklo, pol, seksualna orijentacija, rodni identitet, starost, invaliditet, status veterana ili vojni status ili druge karakteristike zaštićene zakonom.
4. **Bezbedno i sigurno radno okruženje.** Dobavljač se obavezuje da obezbedi sigurno, zdravo i bezbedno radno okruženje za sve svoje zaposlene, kao i da spreči nezgode za zaposlene, kupce i posetioce. Menadžment dobavljača će omogućiti da se ova obaveza ispuni na svim lokacijama i u svim objektima u kojima Dobavljač posluje.
5. **Radno vreme i zarade.** Dobavljač će poštovati sve zakone koji se tiču zarada koje isplaćuje svojim zaposlenima

i njihovog radnog vremena. Dobavljač je posvećen tome da bude etički poslodavac koji omogućava da se standardi rada poboljšaju, da se poštuju doprinosi njegovih zaposlenih i da isti budu pravedno nagrađeni.

6. **Sloboda udruživanja.** Dobavljač će poštovati prava zaposlenih i sve zakone koji se odnose na slobodu udruživanja i kolektivno pregovaranje/ugovor.

ZDRAVLJE I BEZBEDNOST

Dobavljači su dužni da poštuju sve zakone o zdravlju, bezbednosti i sigurnosti važeće u oblastima nadležnosti u kojima posluju, kao i da ograniče izloženost radnika rizicima po bezbednost.

Kada je potrebno obaviti posao na bezbedan način, dobavljač je u obavezi da obezbedi radnicima odgovarajuću ličnu zaštitnu opremu i omogući da se ova oprema pravilno održava. Dobavljači su dužni da evidentiraju, prate i prijave sve povrede na radu i profesionalne bolesti u skladu sa važećim zakonima.

ZAŠTITA ŽIVOTNE SREDINE I ODRŽIVOST

Dobavljač je u obavezi da poštuje i postupa u skladu sa svim važećim zakonima o zaštiti životne sredine i primenjuje efikasnu politiku koja promovise efikasnost resursa i energetska efikasna i ekološki prihvatljiva rešenja.

Dobavljači moraju da imaju proaktivan pristup radu sa ATALIAN-om kako bi smanjili naš uticaj na životnu sredinu.

ATALIAN, stoga, zahteva od svojih dobavljača da poštuju iste obaveze koje poštuju i ATALIAN:

- Kontinuirano poboljšanje naših ekoloških performansi i rezultata, i redovno preispitivanje istih.
- Težnja ka obezbeđivanju proizvoda i usluga koji unapređuju ekologiju i ekosisteme.
- Otpad i emisije u vazduh i vodu podležu posebnom tretmanu, a posebna pažnja se posvećuje opasnom otpadu i emisijama.
- Ljudi čije aktivnosti imaju direktan uticaj na životnu sredinu su obučeni, kompetentni i poseduju neophodna sredstva za sprovođenje svoje misije.
- Dobavljači moraju da poseduju pisanu politiku zaštite životne sredine i održivosti koja odgovara veličini i prirodi njihovog poslovanja, koja se bavi sprečavanjem, ograničavanjem i kontrolom značajnih uticaja njihovih aktivnosti na životnu sredinu i zdravlje.

PRIVATNOST PODATAKA I INFORMACIONA BEZBEDNOST

Ukoliko Dobavljači postupaju u svojstvu rukovoca podacima o ličnosti, oni se obavezuju da, u ime ATALIAN-a, poštuju sve važeće zakone i propise o zaštiti podataka, da slede principe Politike zaštite podataka Grupe ATALIAN, da omoguće da svi podaci o ličnosti koje obrađuju Dobavljači prema uputstvima ATALIAN-a ili kojima Dobavljači imaju pristup zbog svojih aktivnosti sa ili u ime ATALIAN-a, ostanu poverljivi, da se koriste samo u svrhe definisane od strane ATALIAN-a, da budu adekvatno zaštićeni i, posebno, da postoje odgovarajuće pravne, organizacione i tehničke mere koje garantuju takvu zaštitu.

Dobavljači su dužni da obaveste ATALIAN čim prime zahtev za ostvarivanje prava nad podacima o ličnosti od lica na koje se podaci odnose ili da ispune zahteve ili naloge nadležnih organa u vezi sa podacima o ličnosti kojima upravljaju u kontekstu odnosa sa ATALIAN-om.

Ukoliko dobavljači treba da izvrše prenos Podataka o ličnosti koji su obrađeni prema instrukcijama ATALIAN-a van Evropske unije, u obavezi su da preduzmu odgovarajuće mere kako bi omogućili veću bezbednost podataka a, posebno, da definišu odgovarajuće zaštitne mere zajedno sa bilo kojim obrađivačem, uključujući i standardne ugovorne klauzule koje je definisala Evropska komisija.

Kao organizacija, ATALIAN obezbeđuje usaglašenost sa odredbama standarda ISO 27001. ATALIAN očekuje od svojih dobavljača da vode svoje poslovanje na način koji prepoznaje važnost informacione bezbednosti i stavlja je na prvo mesto na listi svojih prioriteta.

ATALIAN će periodično pratiti poštovanje odredbi koje se odnose na poverljivost i zaštitu podataka koje se dobavljači obavezuju da će poštovati prilikom sklapanja ugovora sa ATALIAN-om.

POVELJE

ATALIAN je član Globalnog dogovora Ujedinjenih nacija od 2012. godine. ATALIAN je potpisnik Povelje o raznolikosti (2014.) i Deklaracije Briga o klimi (2015.).

UZBUNJIVANJE

Od dobavljača se očekuje da omoguće svim svojim zaposlenima da prijave svaku sumnju na protivpravno ponašanje u što kraćem roku kako bi se svim zaposlenima dale smernice o tome kako da iznesu ove zabrinutosti; da omogući zaštitu poverljivosti uzbunjivača, uključenog lica i datih informacija; da obezbedi najbolji mogući odgovor; i da organizuje zaštitu uzbunjivača od mogućih represalija.

PROMOVISANJE PRINCIPA NA KOJIMA SE ZASNIVA OVAJ KODEKS

Dobavljači se obavezuju da promovišu prethodno navedena načela svojim dobavljačima, pružaocima usluga i/ili podizvođačima. Dobavljači se takođe obavezuju da omoguće da njihovi dobavljači, izvođači i podizvođači budu u skladu sa svim principima datim u ovom Kodeksu.

KONTROLA USAGLAŠENOSTI OD STRANE ATALIAN-A

Dobavljači prihvataju i saglasni su da su isključivo oni odgovorni za potpunu usaglašenost svojih direktora, službenika, zaposlenih, predstavnika, dobavljača, izvođača i drugih poslovnih partnera sa ovim Kodeksom.

Dobavljači će ipak dozvoliti ATALIAN-u i/ili njegovim predstavnicima da procene usaglašenost dobavljača sa očekivanjima iz ovog Kodeksa prilikom pružanja usluga ili pogodnosti. Dobavljači će ipak dozvoliti ATALIAN-u i/ili njegovim predstavnicima da procene usaglašenost dobavljača sa očekivanjima iz ovog Kodeksa prilikom pružanja usluga ili proizvoda za ATALIAN. Od dobavljača se traži da imaju i održavaju odgovarajuću arhivu kako bi dokazali usaglašenost sa ovim Kodeksom ponašanja. Dobavljači su dužni da u potpunosti sarađuju sa ATALIAN-om prilikom ovakvih procena, kao i da odmah eliminišu sve neusaglašenosti ustanovljene tokom takvih procena.

Svako kršenje ili nepoštovanje ovog Kodeksa od strane dobavljača ili njihovih podizvođača za posledicu ima reviziju i mogući prekid poslovnog odnosa.

Ukoliko je ovaj Kodeks u suprotnosti sa uslovima ugovora dobavljača sa ATALIAN-om, a uslovi ugovora su restriktivniji od ovog Kodeksa, dobavljači su u obavezi da poštuju restriktivnije uslove ugovora.

SISTEM UPOZORAVANJA ZA POSLOVNE PARTNERE ATALIAN-A

Svako ko želi da prijavi ponašanje koje nije u skladu sa etičkim ili pravnim pravilima može se pozvati na ATALIAN-ovu internu politiku uzbunjivanja, kojoj se može pristupiti na sledećoj adresi: <https://ATALIAN.com/our-compliance-commitments/>. »

POTVRDA O PRIHVATANJU USLOVA KODEKSA PONAŠANJA OD STRANE DOBAVLJAČA

U ime(naziv privrednog društva), sa sedištem na adresi
.....(adresa sedišta),

- Potvrđujem da je(naziv privrednog društva) primilo i pročitao Kodeks ponašanja za dobavljače privrednog društva ATALIAN
- Potvrđujem da(naziv privrednog društva) poštuje iste etičke standarde ekvivalentne onima koji su navedeni u ovom Kodeksu privrednog društva ATALIAN
- Svestan/na sam da je(naziv privrednog društva) dužno da bez odlaganja obavesti ATALIAN u slučaju saznanja o incidentima u okviru svog poslovanja ili lanca snabdevanja, u vezi sa našim zajedničkim etičkim principima saopštenim u okviru Kodeksa ponašanja dobavljača privrednog društva ATALIAN, koji bi mogli da imaju negativan uticaj na našu reputaciju etičke kompanije ili reputaciju društva ATALIAN

..... [puno ime],

..... [Zvanje/funkcija] uredno potvrđuje da je

ovlašćen za ovde navedene potrebe.

Potpis

Sačinjeno u [mesto]

Datum.....